

B-MODEL-5

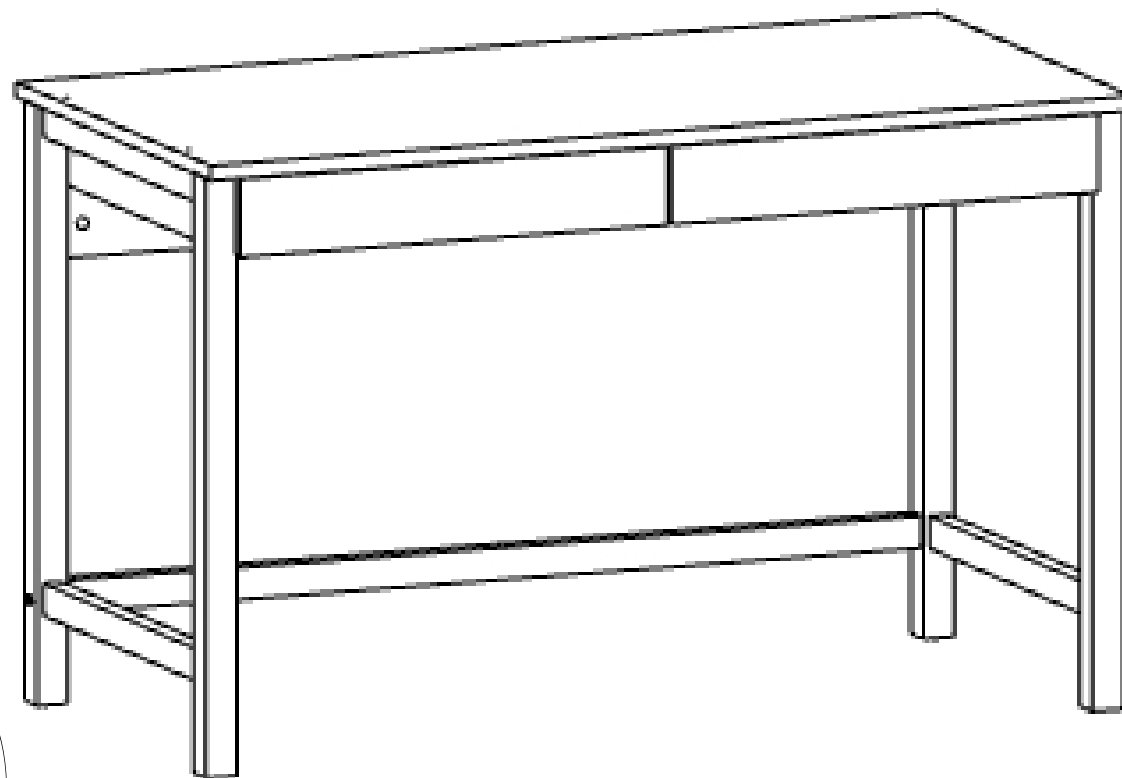
verysimpl made for Benlemi

CZ - KORPUS STOLU

SK - KORPUS STOLA

EN - DESK FRAME

DE - TISCHKORPUS)



CZ Doporúčujeme:

- 2 osoby pro montáž
- nábytek skládejte na podložce (ne přímo na podlaze)

SK Odporúčame:

- 2 osoby pre montáž
- nábytok skladajte na podložke (nie priamo na podlahe)

EN We recommend:

- 2 people for assembly
- assemble the furniture on a protective mat (not directly on the floor)

DE Wir empfehlen:

- 2 Personen für die Montage
- Möbel auf einer Unterlage aufbauen (nicht direkt auf dem Boden)

ČEŠTINA – Pokyny před montáží nábytku

PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE NÁVOD A USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ!

Děkujeme za zakoupení našeho výrobku. Před zahájením montáže si prosím **pečlivě přečtěte níže uvedené pokyny**. V případě dotazů nebo nejasností se prosím obraťte na naše zákaznické oddělení: email: rodina@benlemi.cz, tel [+420 739 787 164](tel:+420739787164)

- Po převzetí záсылky od kurýra zkontrolujte obal, zda není poškozený. V případě zjištění poškození krabic nebo palety sepište s kurýrem protokol o škodě. Pamatujte, že nejvíce mechanických poškození vzniká při přepravě – nepoškozený obal nemusí znamenat, že jsou vnitřní části neporušené.
- Ujistěte se, že všechny díly a příslušenství **jsou kompletní** – použijte seznam přiložený k montážnímu návodu.
- POZOR! Nábytek by měl být montován v čisté místnosti, na měkkém materiálu/povrchu, např. dece nebo koberci.
- Zkontrolujte, zda nejsou přítomny žádné vady nebo poškození. V případě zjištění ihned uplatněte reklamaci.
- POZOR! **Uchovejte obalové a ochranné materiály** až do ověření obsahu – mohou být potřeba k zabalení a zaslání poškozených nebo poškrábaných dílů zpět do výroby.
Reklamáce mechanických poškození / škrábanců / otlaků se řeší před montáží nábytku.
- POZOR! Reklamáce týkající se problémů během montáže zahrnují nesprávné vyvrtání otvorů, chybějící části v balení a potíže s montáží způsobené konstrukční vadou nábytku.
- Vadné díly způsobené chybou výrobce jsou od zákazníka odebrány na náklady výrobce.
- Po dokončení montáže pečlivě zkontrolujte stabilitu konstrukce. Ujistěte se, že všechny části jsou správně upevněny a žádná není vynechána.
- POZOR! Nábytek umístěte na rovný a stabilní povrch.
- POZOR! Nepoužívejte nábytek, pokud je jakákoli jeho část poškozená nebo chybí.
- POZOR! Pravidelně větrejte místnosti, abyste udrželi nízkou vlhkost a zabránili tvorbě plísní.
- POZOR! Pravidelně kontrolujte upevnění šroubů a v případě potřeby je dotáhněte.
- POZOR! Nepoužívejte chemické čisticí prostředky, protože mohou poškodit povrch.
- POZOR! Nikdy nenechávejte děti ležet nebo viset na zásuvkách, dvířkách nebo policích.

Přejeme vám příjemné používání výrobku a děkujeme za vaši důvěru

SLOVENČINA – Pokyny pred montážou nábytku

POZORNE SI PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE NESKORŠIE POUŽITIE!

Ďakujeme za zakúpenie nášho produktu. Pred začatím montáže si prosím **pozorne prečítajte nasledujúce** pokyny. V prípade otázok alebo nejasností kontaktujte naše zákaznické oddelenie, email: info@benlemi.sk, tel: [+420 739 787 164](tel:+420739787164)

- Po prevzatí zásielky od kuriéra skontrolujte obal, či nie je poškodený. V prípade zistenia poškodenia kartónov alebo palety spíšte s kuriérom škodový protokol. Pamätajte, že väčšina mechanického poškodenia vzniká počas prepravy – nepoškodený obal neznamena, že vnútorné časti sú bez poškodenia.
- Uistite sa, že všetky diely a príslušenstvo **sú kompletné** – použite zoznam priložený k montážnemu návodu.
- POZOR! Nábytok by sa mal montovať v čistom priestore, na mäkkom materiáli/povrchu, napr. na deke alebo koberci.
- Skontrolujte, či nie sú prítomné žiadne vady alebo poškodenia. Ak áno, ihneď podajte reklamáciu.
- POZOR! **Obalové a ochranné materiály si ponechajte** až do overenia obsahu – môžu byť potrebné na zabalenie a odoslanie poškodených alebo poškriabaných dielov späť do výroby.
Reklamácie na mechanické poškodenia / škrabance / preliačiny sa posudzujú pred montážou nábytku. POZOR! Reklamácie týkajúce sa problémov počas montáže zahŕňajú nesprávne vyvrtané otvory, chýbajúce diely v balení a montážne ťažkosti spôsobené konštrukčnými chybami nábytku.
- Chybné diely vzniknuté vinou výrobcu sú od zákazníka odobraté na náklady výrobcu.
- Po dokončení montáže dôkladne skontrolujte stabilitu konštrukcie. Uistite sa, že všetky diely sú správne upevnené a nič nechýba.
- POZOR! Nábytok umiestňujte na rovnú a stabilnú plochu.
- POZOR! Nepoužívajte nábytok, ak je akákoľvek jeho časť poškodená alebo chýba.
- POZOR! Pravidelne vetrajte miestnosti, aby ste udržali nízku vlhkosť a zabránili vzniku plesní.
- POZOR! Pravidelne kontrolujte uchytenie skrutiek a v prípade potreby ich dotiahnite.
- POZOR! Nepoužívajte chemické čistiace prostriedky, pretože môžu poškodiť povrch.
- POZOR! Nikdy nenechávajte deti ležať alebo visieť na zásuvkách, dvierkach či poličkách.

Prajeme vám príjemné používanie nášho produktu a ďakujeme za vašu dôveru!

ENGLISH - Pre-Assembly Instructions

READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

Thank you for purchasing our product. Before starting the assembly process, **please read the following instructions carefully**. If you have any questions or concerns, please contact our customer support at family@benlemi.com.

- Upon receiving the package from the courier, inspect the packaging for any signs of damage. If you notice any damage to the cartons or pallet, please complete a damage report with the courier. Keep in mind that most mechanical damage occurs during transportation, and an undamaged carton does not necessarily mean that the contents are free from damage.
 - Ensure that all parts and accessories **are included** by using the checklist provided in the assembly instructions.
 - **WARNING!** Assemble the furniture in a clean room on a soft surface (e.g., a blanket or carpet).
 - Check for any defects or damage. If any are found, file a claim immediately.
 - **WARNING! Please keep the cartons and packaging materials** until the contents have been verified, as they may be needed to repack and return damaged or scratched parts to the factory.
- Claims for mechanical damage**, scratches, or dents are accepted **only if reported before assembly**.
- **WARNING!** Claims related to issues that occur during assembly include improperly drilled holes, missing parts in the package, or assembly difficulties resulting from design flaws.
 - Defective parts resulting from manufacturing faults will be collected from the customer at the manufacturer's expense.
 - After assembly, carefully check the stability of the structure. Ensure that all parts are properly secured and that no components have been omitted.
 - **WARNING!** Do not use the furniture if any part is damaged or missing.
 - **WARNING!** Regularly air out the rooms to maintain low humidity and prevent the development of mold.
 - **WARNING!** Frequently check the screw connections and tighten them as needed.
 - **WARNING!** Do not use chemical cleaners, as they may damage the surface.
 - **WARNING!** Never allow children to climb or hang on drawers, doors, or shelves.

We hope you enjoy using your product and thank you for your trust!

GERMAN (DEUTSCH): Hinweise vor der Möbelmontage

SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN!

Vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bevor Sie mit der Montage beginnen, lesen Sie bitte die **folgenden Anweisungen sorgfältig durch**. Bei Fragen oder Unklarheiten wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst unter: family@benlemi.com

- Nach Erhalt der Lieferung vom Kurier überprüfen Sie bitte die Verpackung auf mögliche Beschädigungen. Sollten Kartons oder Paletten beschädigt sein, fertigen Sie bitte gemeinsam mit dem Kurier ein Schadensprotokoll an. Beachten Sie, dass die meisten mechanischen Beschädigungen während des Transports entstehen – ein unbeschädigter Karton garantiert nicht, dass der Inhalt unversehrt ist.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile und Zubehörteile vollständig vorhanden sind, indem Sie die der Montageanleitung beigelegte Liste überprüfen.
- **ACHTUNG!** Montieren Sie die Möbel in einem sauberen Raum auf einer weichen Unterlage (z. B. Decke oder Teppich).
- **ACHTUNG!** Überprüfen Sie, ob keine Mängel oder Beschädigungen vorhanden sind. Sollten Sie welche feststellen, reichen Sie bitte umgehend eine Reklamation ein.
- **ACHTUNG!** Bitte bewahren Sie die Kartons und Verpackungsmaterialien bis zur vollständigen Überprüfung des Inhalts auf, da diese für das Verpacken und Zurücksenden beschädigter oder zerkratzter Teile an die Fabrik benötigt werden können. Reklamationen für mechanische Beschädigungen, Kratzer oder Dellen werden nur vor der Montage der Möbel bearbeitet.
- **ACHTUNG!** Reklamationen, die Probleme während der Montage betreffen, umfassen fehlerhaft gebohrte Löcher, fehlende Teile oder Montageprobleme aufgrund von Konstruktionsmängeln.
- Defekte Teile, die auf einen Herstellungsfehler zurückzuführen sind, werden vom Hersteller auf dessen Kosten abgeholt.
- Überprüfen Sie nach Abschluss der Montage sorgfältig die Stabilität der Konstruktion. Stellen Sie sicher, dass alle Teile ordnungsgemäß befestigt sind und keine Komponenten fehlen.
- **ACHTUNG!** Stellen Sie das Möbelstück auf einer ebenen, stabilen Fläche auf.
- **ACHTUNG!** Verwenden Sie das Möbelstück nicht, wenn eine seiner Komponenten beschädigt oder verloren ist.
- **ACHTUNG!** Lüften Sie den Raum regelmäßig, um eine niedrige Luftfeuchtigkeit aufrechtzuerhalten und Schimmelbildung zu verhindern.
- **ACHTUNG!** Überprüfen Sie regelmäßig die Schraubverbindungen und ziehen Sie diese bei Bedarf nach.
- **ACHTUNG!** Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel, da diese die Oberfläche beschädigen können. **ACHTUNG!** Lassen Sie Kinder niemals auf Schubladen, Türen oder Regalen klettern oder sich daran festhalten.

Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem Produkt und bedanken uns für Ihr Vertrauen!

CITIȚI CU ATENȚIE INSTRUCȚIUNILE ȘI PĂSTRAȚI-LE PENTRU UTILIZĂRI ULTERIOARE!

Vă mulțumim pentru achiziționarea produsului nostru. Înainte de a începe montarea, **vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile de mai jos**. În caz de întrebări sau nelămuriri, vă rugăm să contactați departamentul nostru de relații cu clienții: email: family@benlemi.com.

- După preluarea coletului de la curier, verificați ambalajul pentru a vă asigura că nu este deteriorat. În cazul în care constatați deteriorări ale cutiilor sau ale paletului, întocmiți un proces-verbal de daune împreună cu curierul. Rețineți că cele mai multe deteriorări mecanice se produc în timpul transportului – un ambalaj nedeteriorat nu înseamnă neapărat că piesele din interior sunt intacte.
- Asigurați-vă că toate piesele și accesoriile **sunt complete** – utilizați lista atașată la instrucțiunile de montaj.
- ATENȚIE! Mobilierul trebuie montat într-o cameră curată, pe un material/o suprafață moale, de exemplu o pătură sau un covor.
- Verificați dacă nu există defecte sau deteriorări. În cazul în care le constatați, înregistrați imediat o reclamație.
- ATENȚIE! **Păstrați ambalajele și materialele de protecție** până la verificarea conținutului – acestea pot fi necesare pentru ambalarea și trimiterea pieselor deteriorate sau zgâriate înapoi la producție. **Reclamațiile privind deteriorările mecanice / zgârieturile / urmele de lovituri se soluționează înainte de montarea mobilierului.**
- ATENȚIE! Reclamațiile referitoare la problemele din timpul montajului includ găurirea incorectă a orificiilor, piese lipsă din pachet și dificultăți de montare cauzate de un defect de construcție al mobilierului.
- Piesele defecte din cauza unei greșeli a producătorului sunt preluate de la client pe cheltuiala producătorului.
- După finalizarea montajului, verificați cu atenție stabilitatea structurii. Asigurați-vă că toate piesele sunt fixate corect și că nu a fost omisă niciuna.
- ATENȚIE! Amplasați mobilierul pe o suprafață plană și stabilă.
- ATENȚIE! Nu utilizați mobilierul dacă oricare dintre piesele sale este deteriorată sau lipsește.
- ATENȚIE! Aerisiți regulat încăperile pentru a menține o umiditate scăzută și pentru a preveni formarea mușgaiului.
- ATENȚIE! Verificați regulat strângerea șuruburilor și strângeți-le dacă este necesar.
- ATENȚIE! Nu utilizați produse chimice de curățare, deoarece acestea pot deteriora suprafața.
- ATENȚIE! Nu lăsați niciodată copiii să se urce sau să se agațe de sertare, uși sau rafturi.

Vă dorim o utilizare plăcută a produsului și vă mulțumim pentru încredere!

CZ - MONTÁŽNÍ PŘÍSLUŠENSTVÍ
 SK - MONTÁŽNE PRÍSLUŠENSTVO
 EN - ASSEMBLY ACCESSORIES
 DE - MONTAGEZUBEHÖR



M1



MT1



K1
8x32mm



KL4



i5



i8



KF1

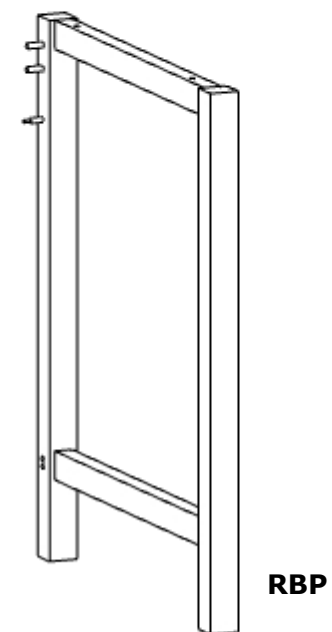
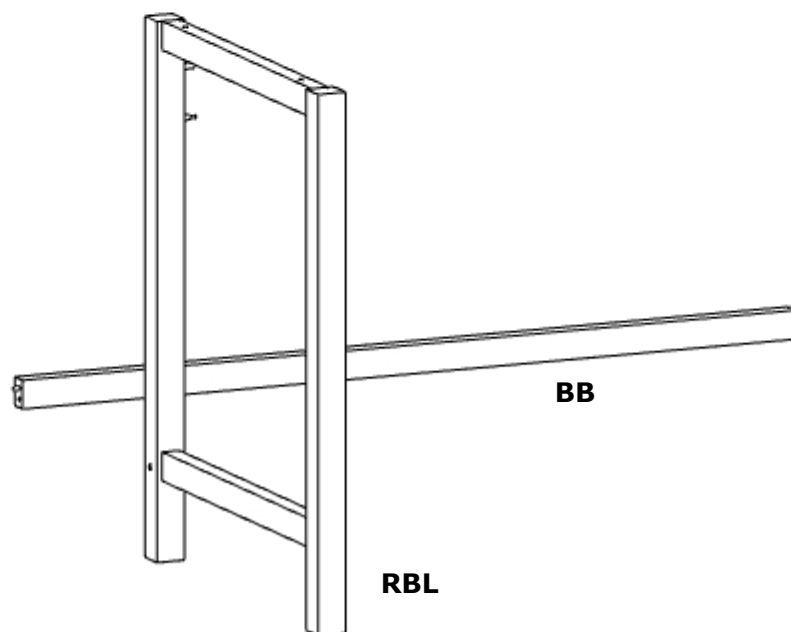
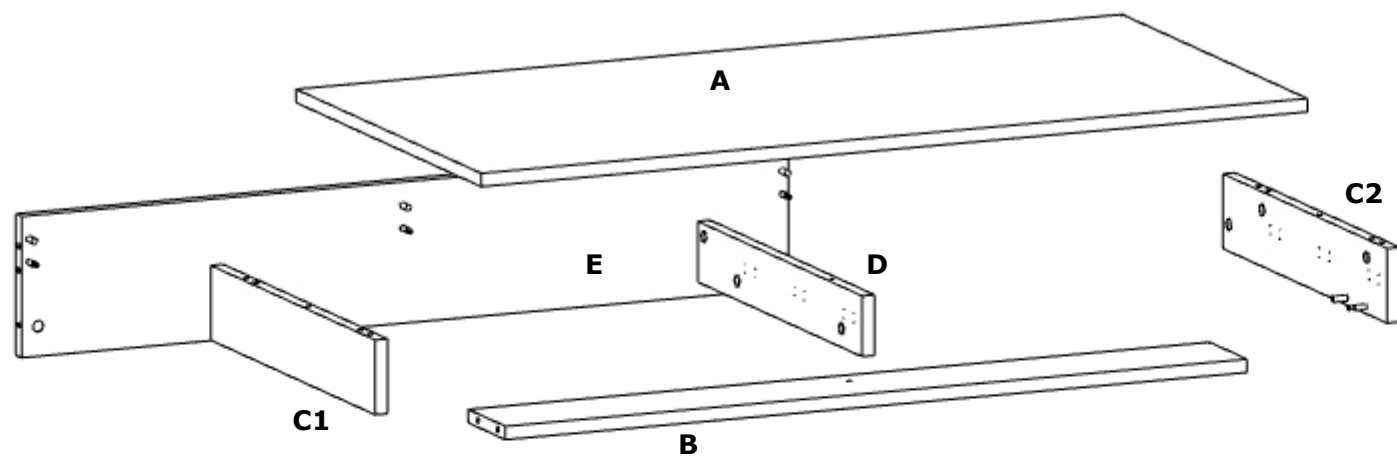
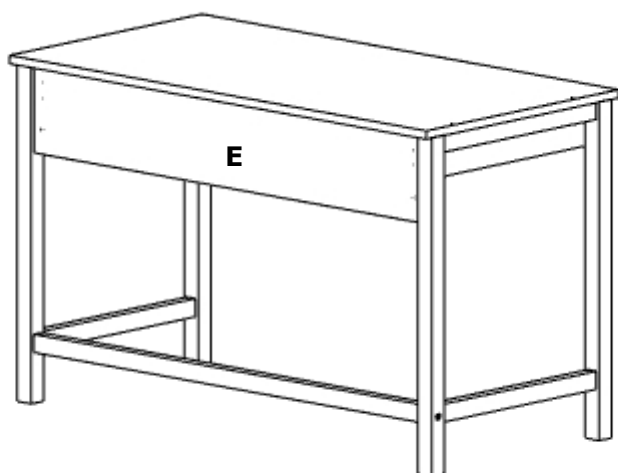
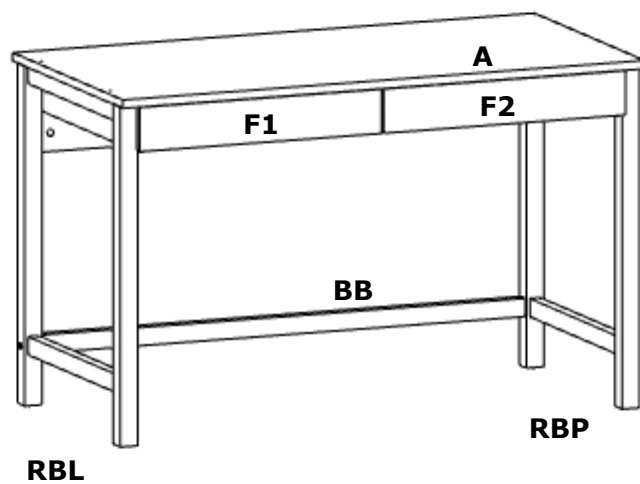


W3,5x16
3,5x16mm

PR-



Volitelné příslušenství (v závislosti na konfiguraci)
 Optional accessories (depending on configuration)
 Optionales Zubehör (je nach Konfiguration)





1

C1

C2

D

K1

MT1

(x2)



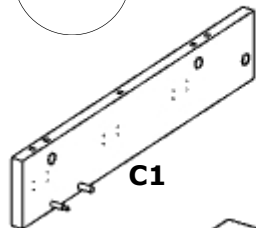
K1

(x2)



MT1

2



C1

D

B

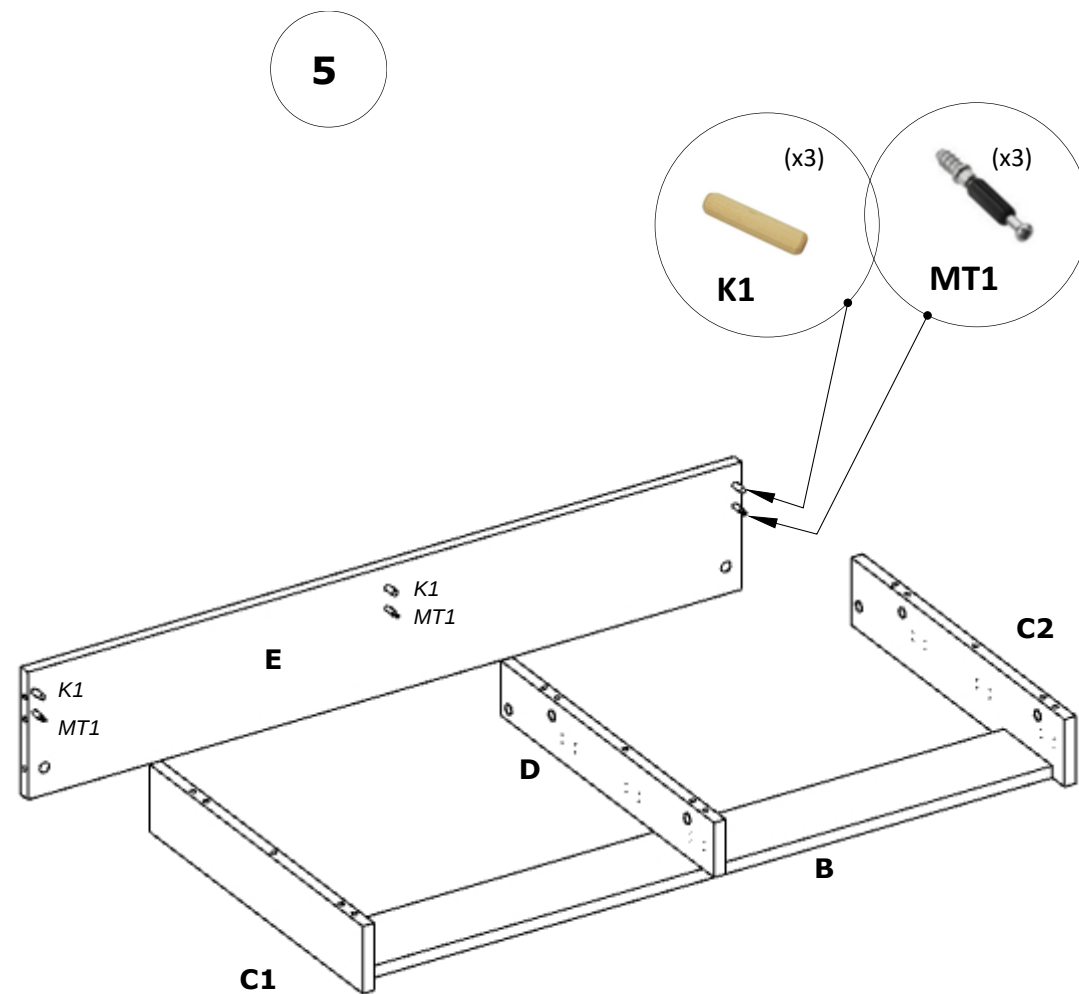
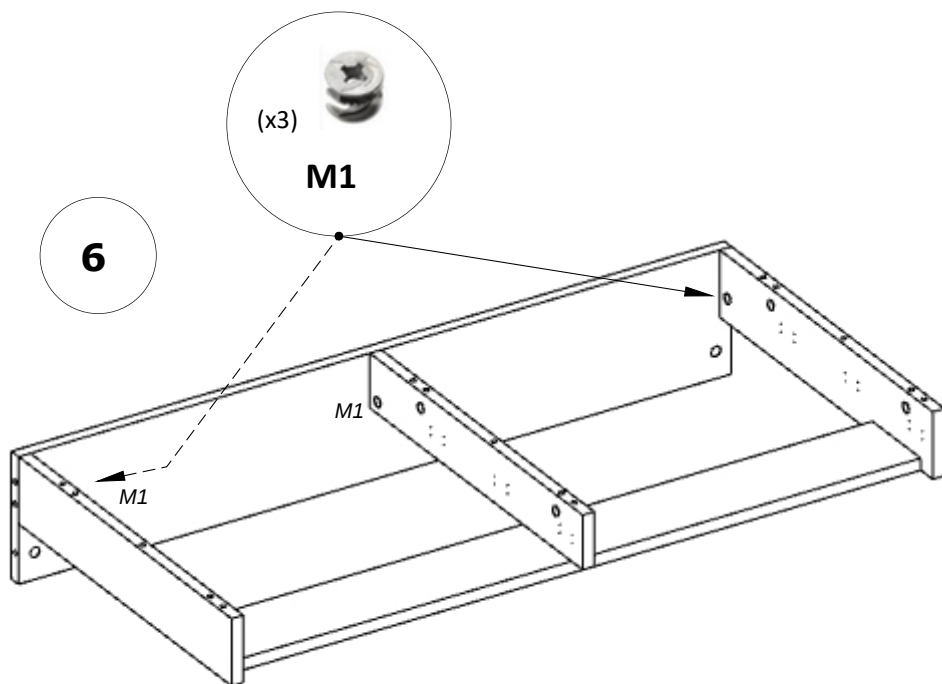
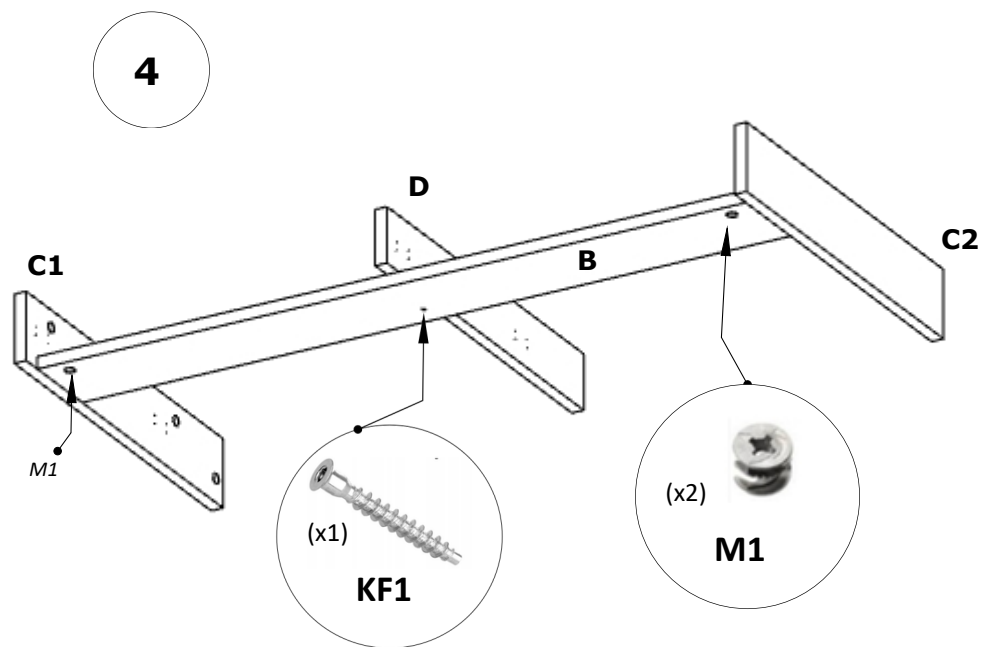
3

C1

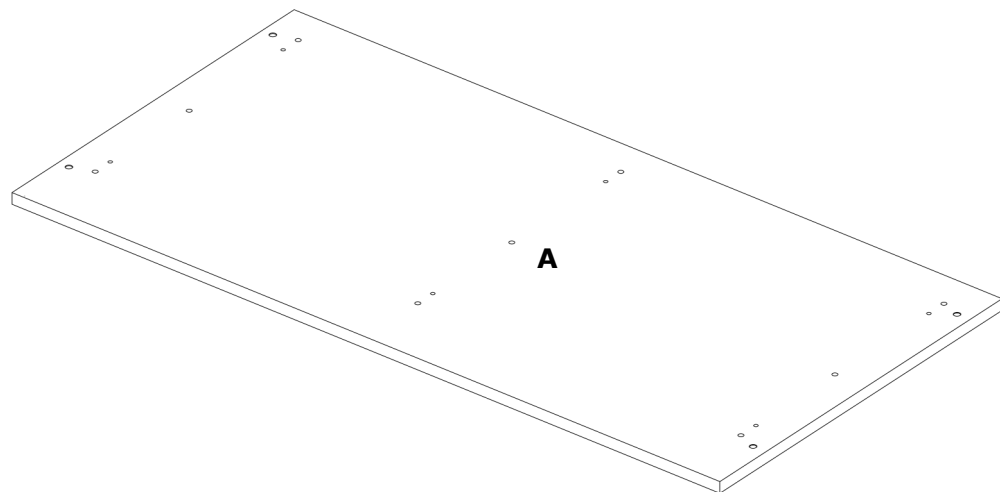
D

C2

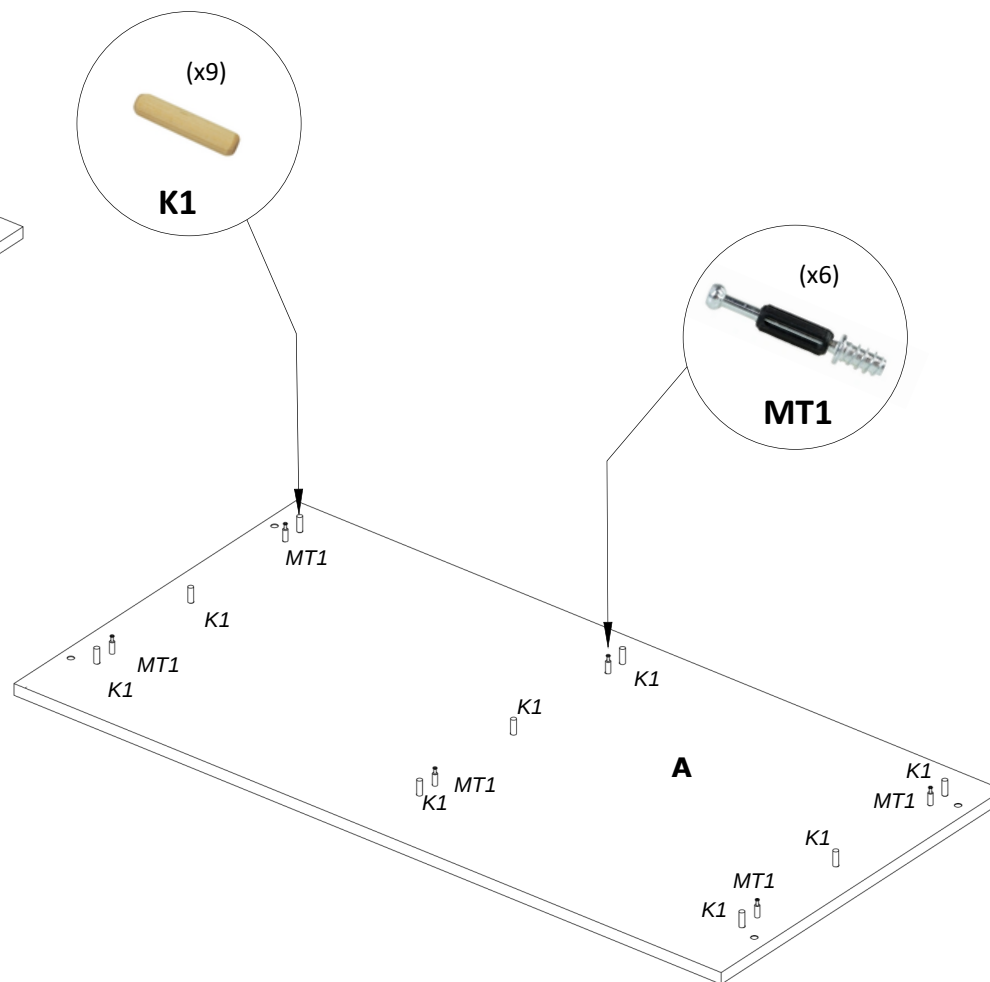
C2



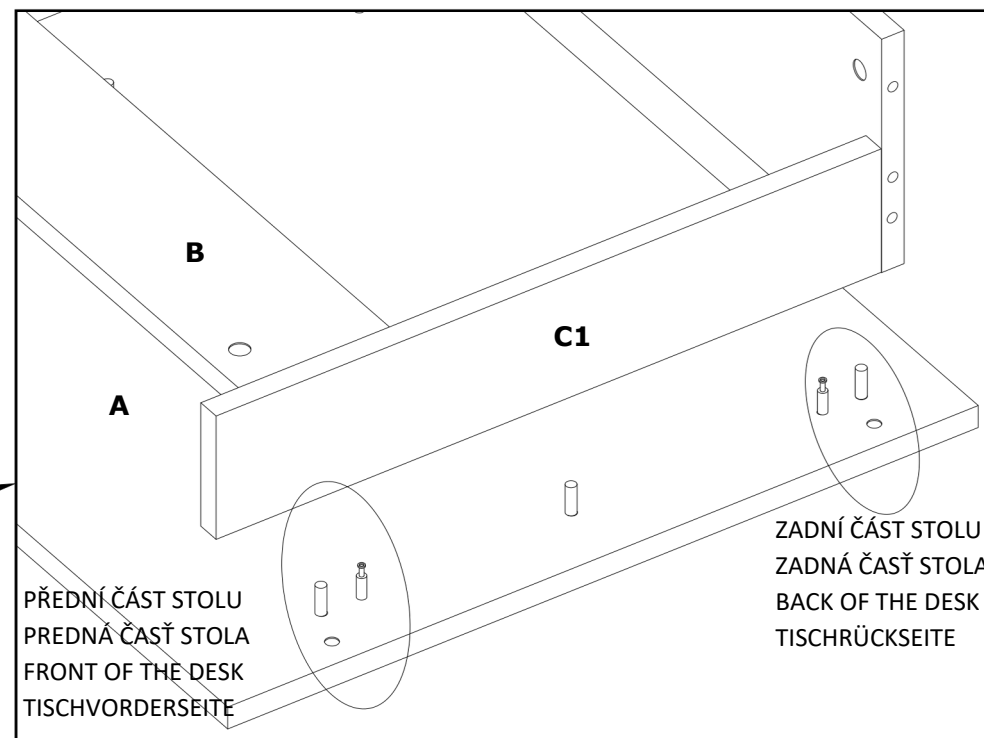
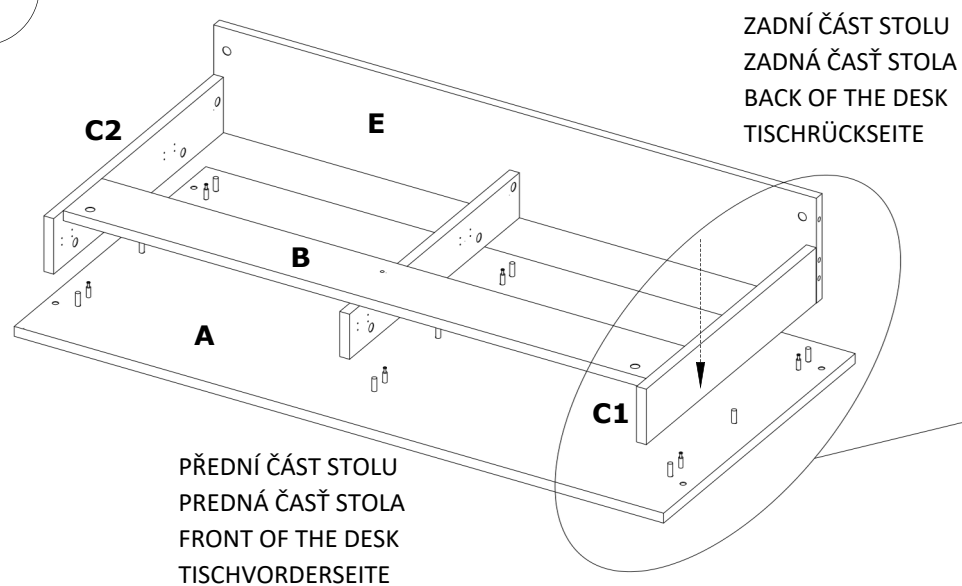
7



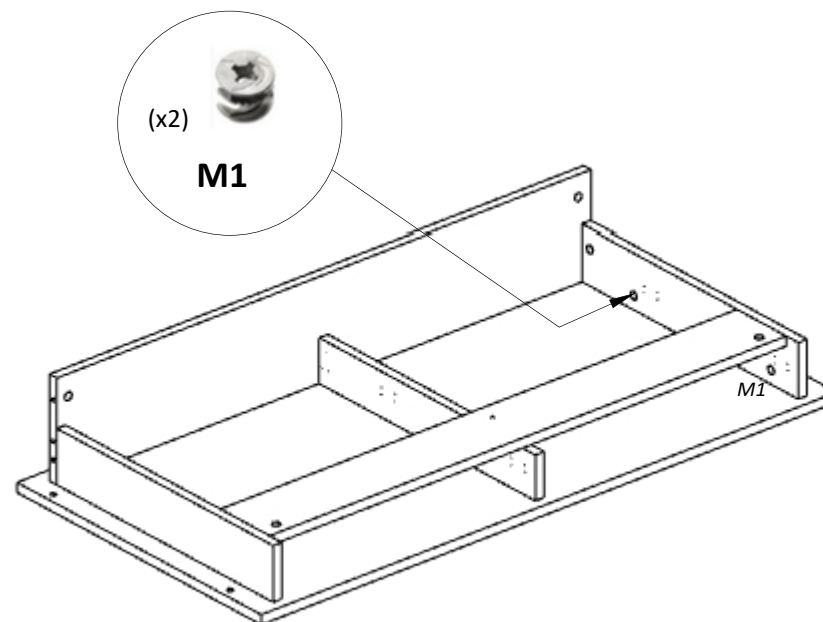
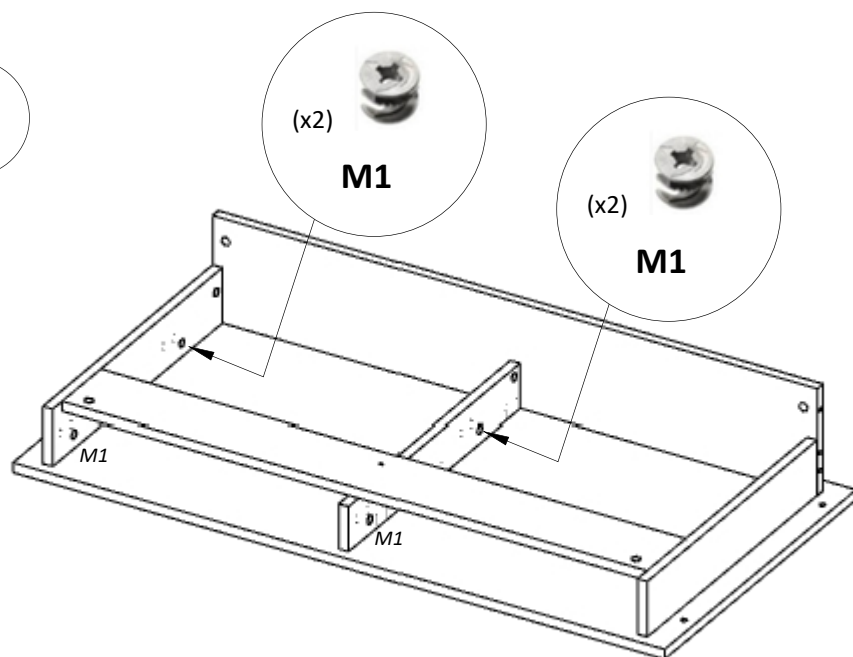
8



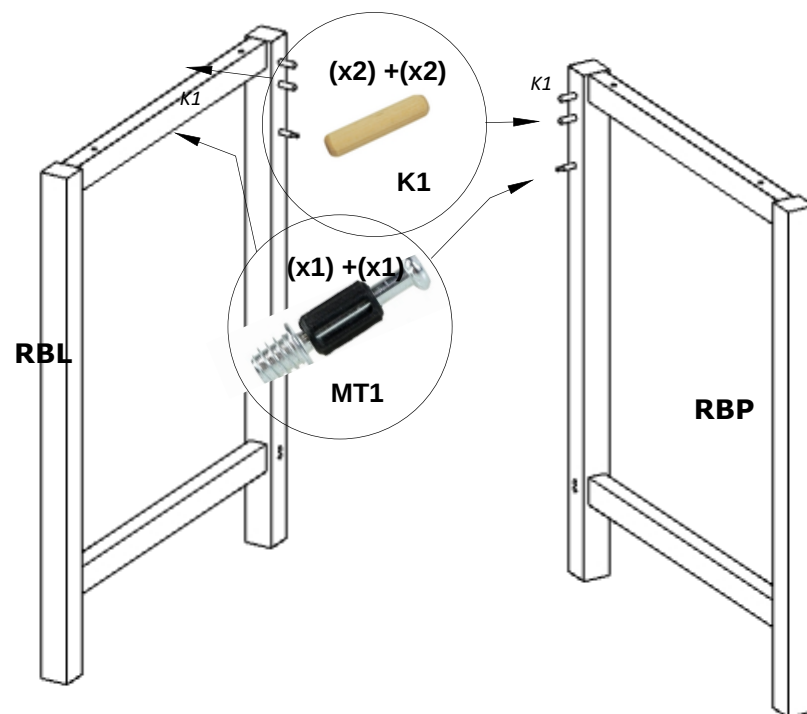
9



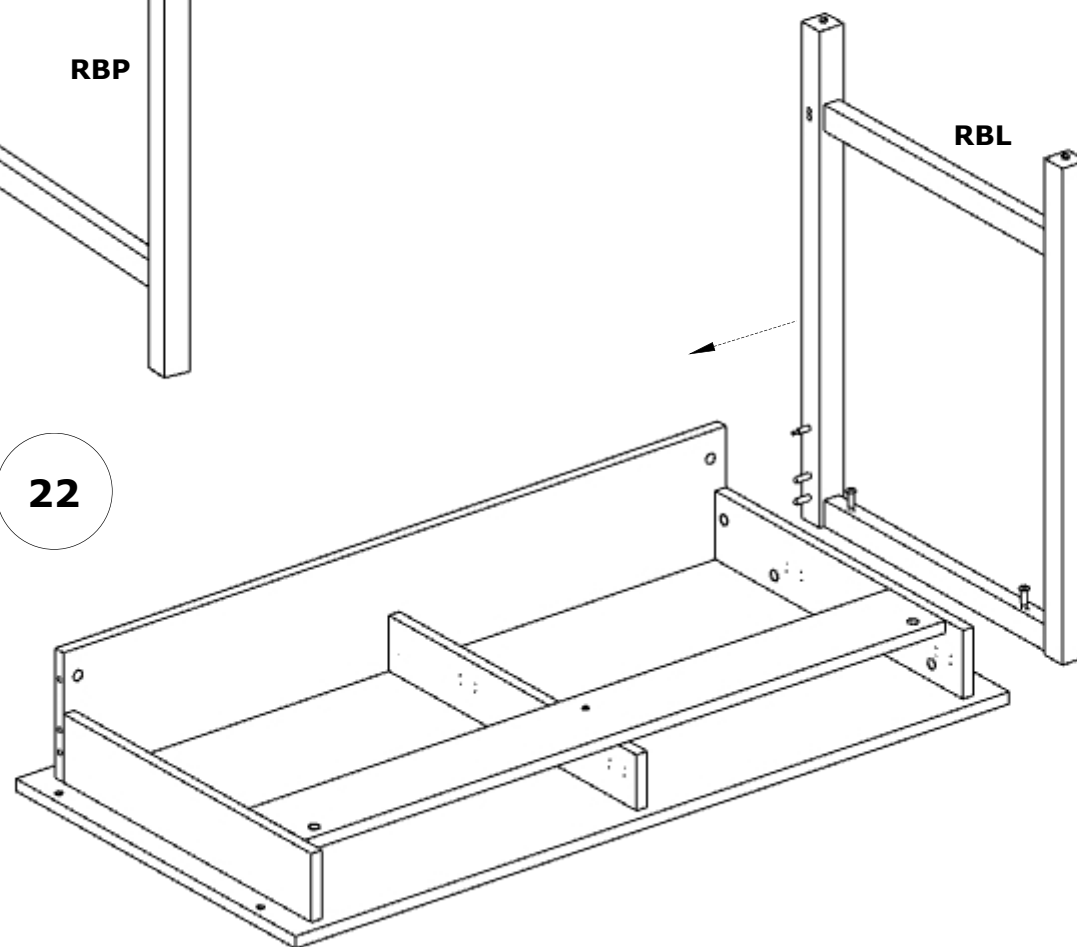
10



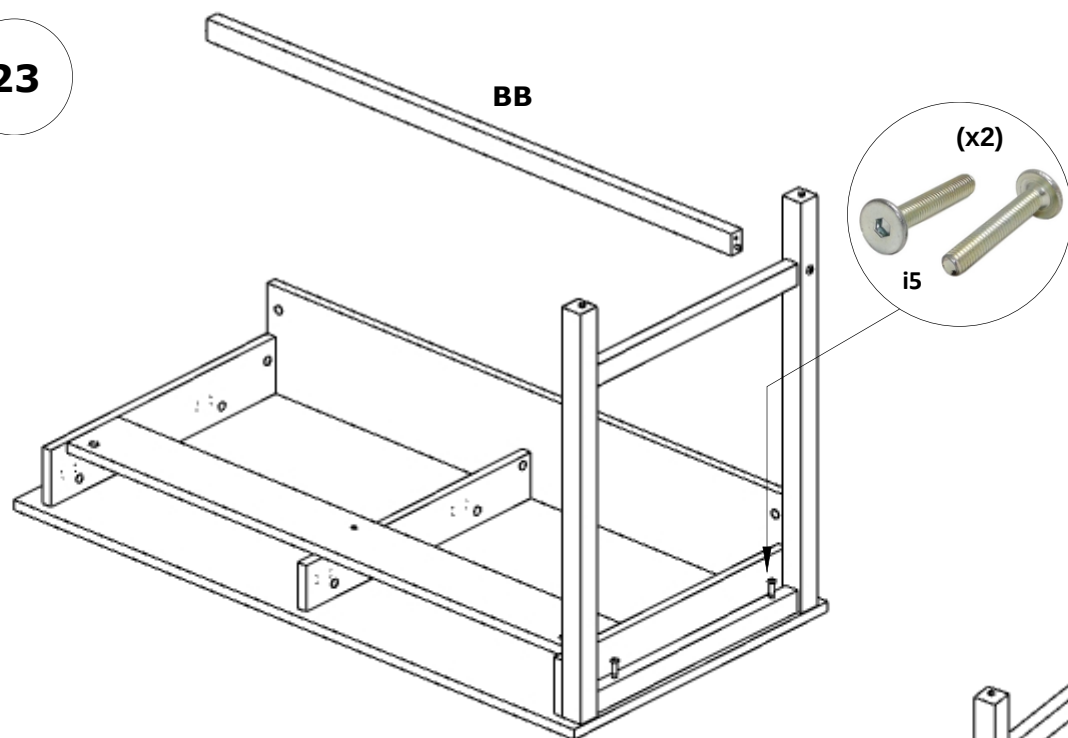
21



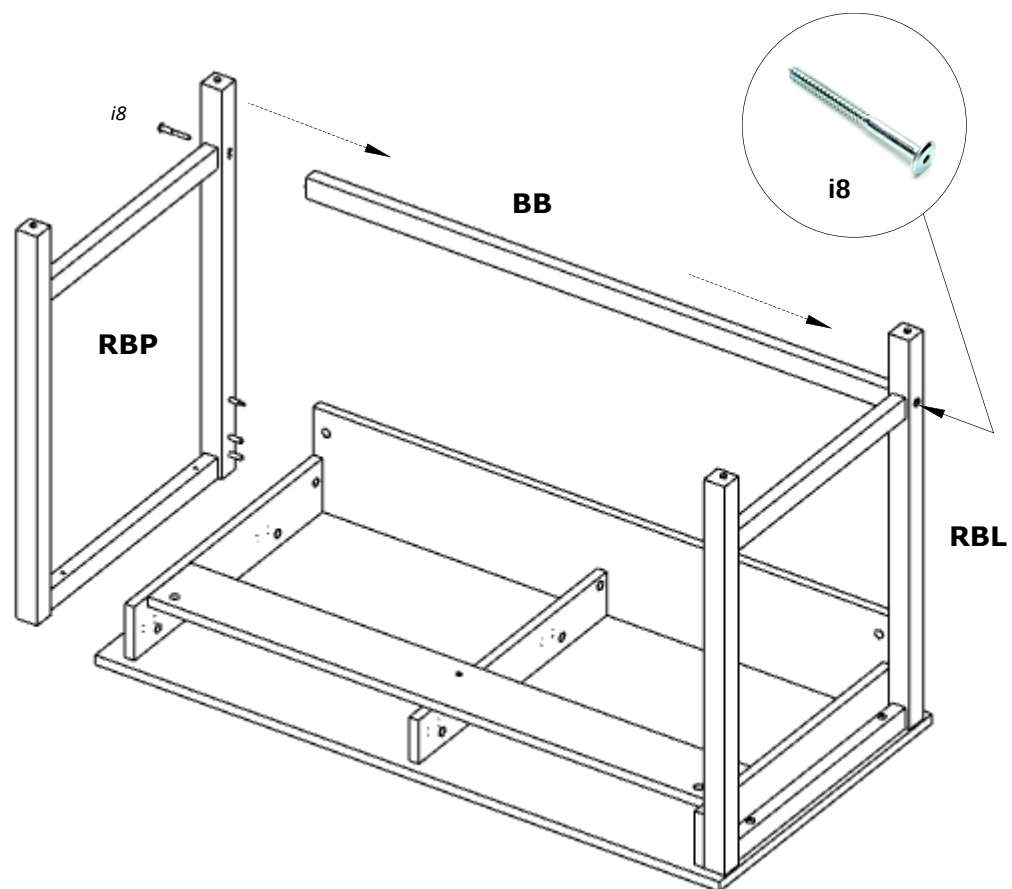
22

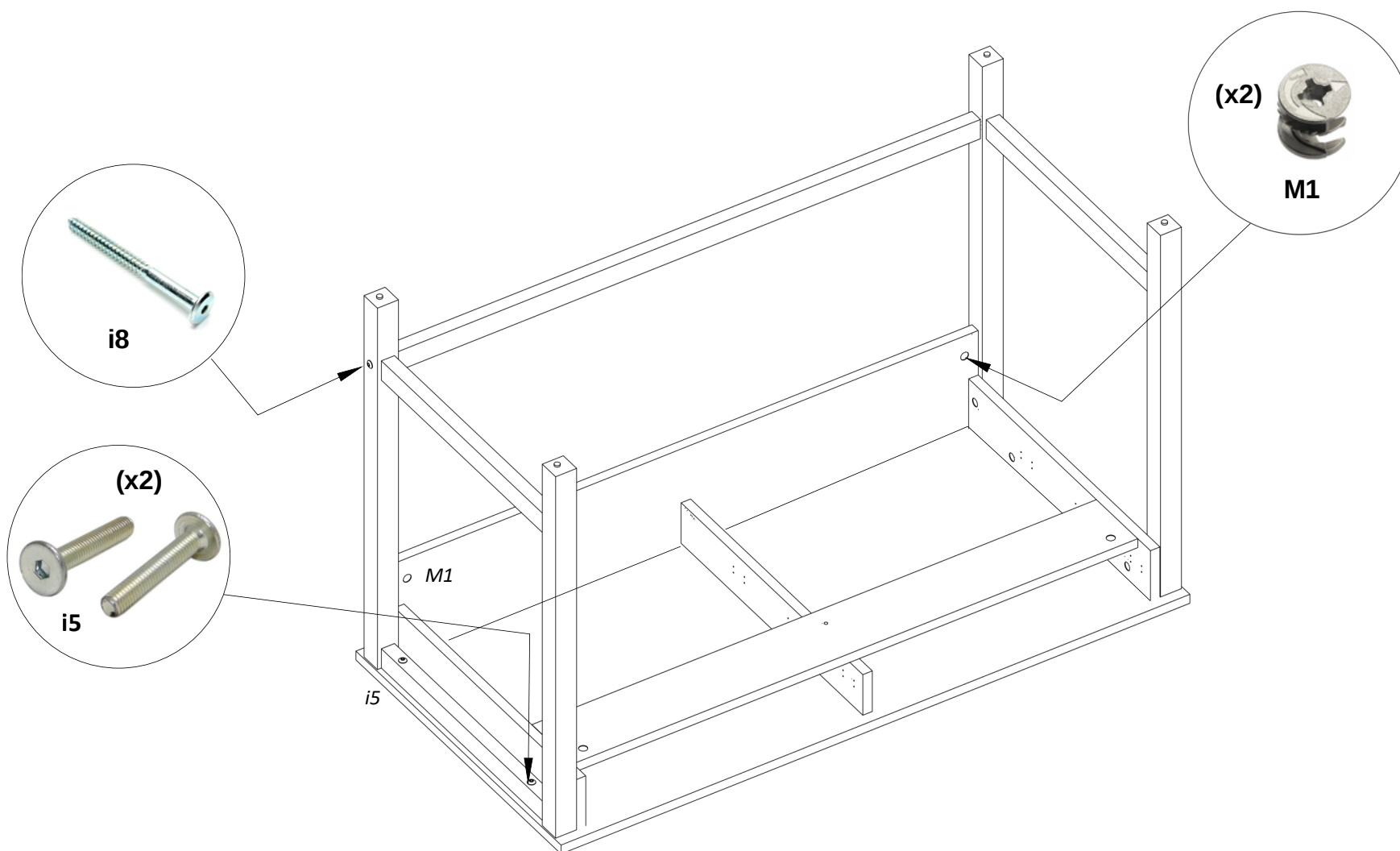


23

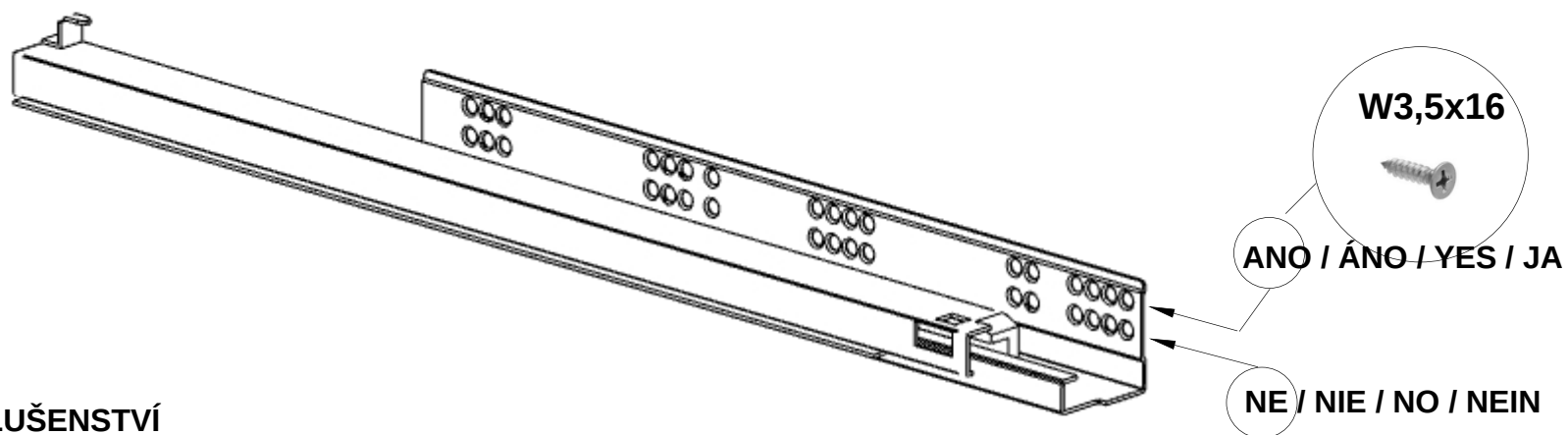


24

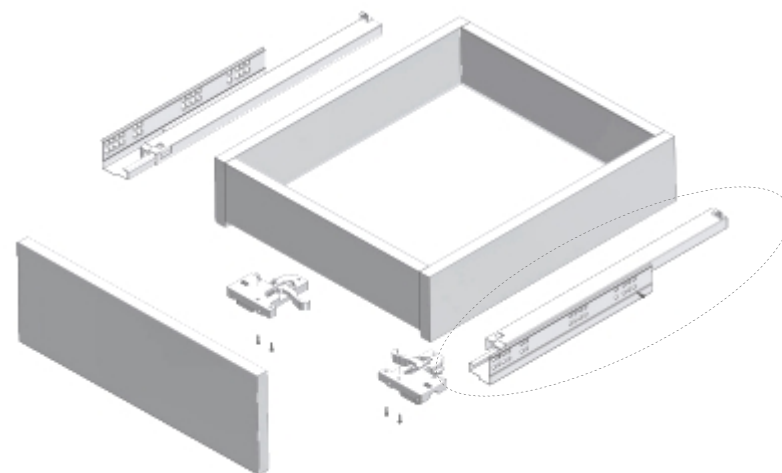
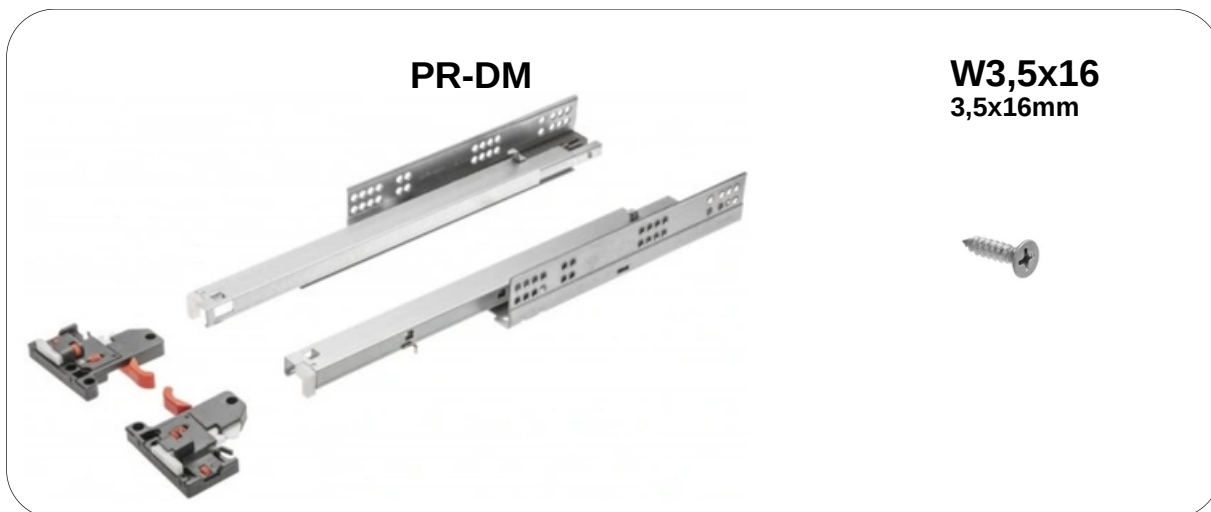




MONTÁŽ / ASSEMBLY / MONTAGE
Zásuvkový pojezd / Drawer slides / Schubladenschienen



MONTÁŽNÍ PŘÍSLUŠENSTVÍ
MONTÁŽNE PRÍSLUŠENSTVO
ASSEMBLY HARDWARE
MONTAGEZUBEHÖR

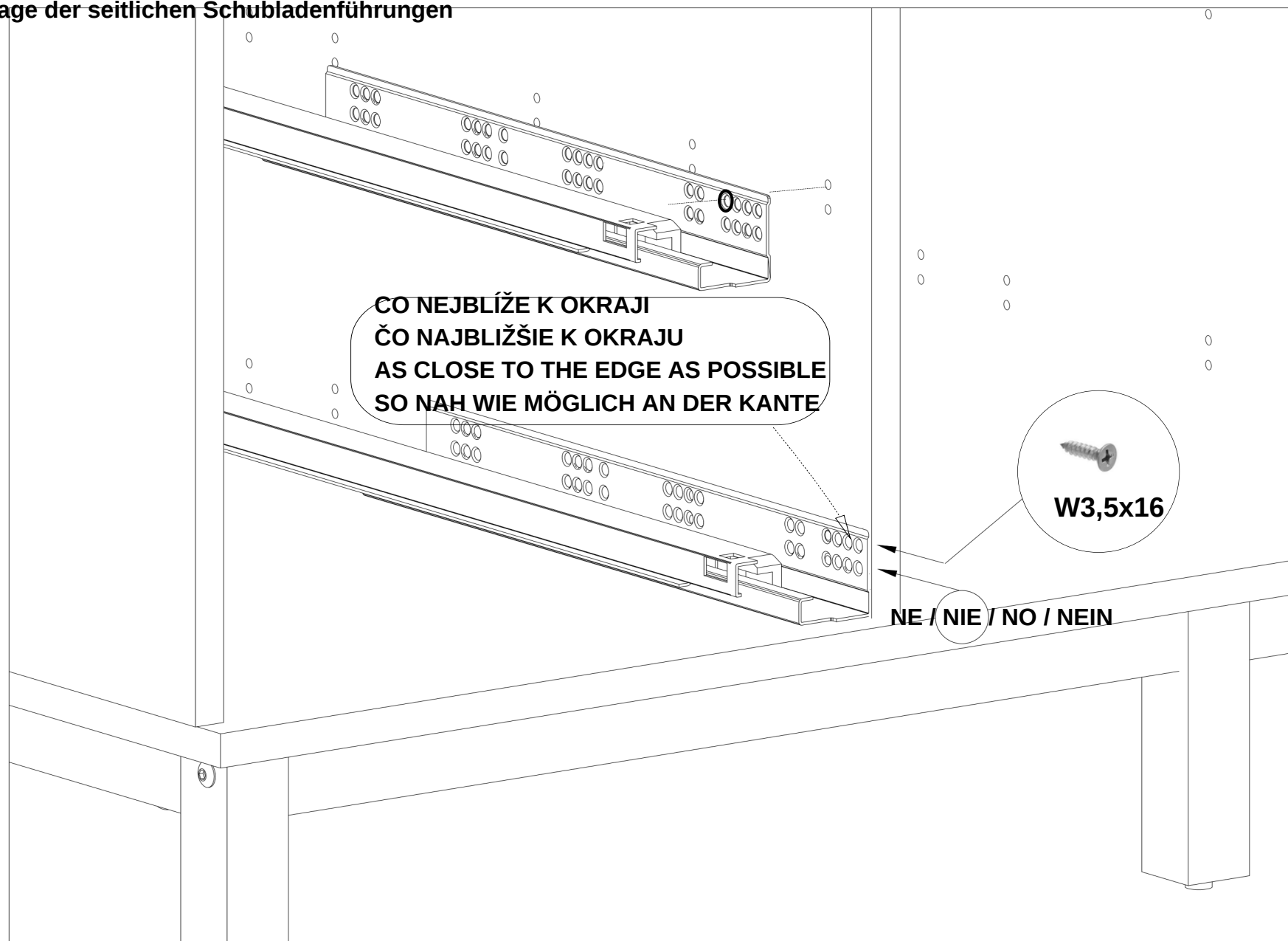


CZ - Instalace pojezdu postranních šuplíků

SK - Inštalácia pojazdu postranných zásuviek

EN - Installing the side drawer slides

DE - Montage der seitlichen Schubladenführungen

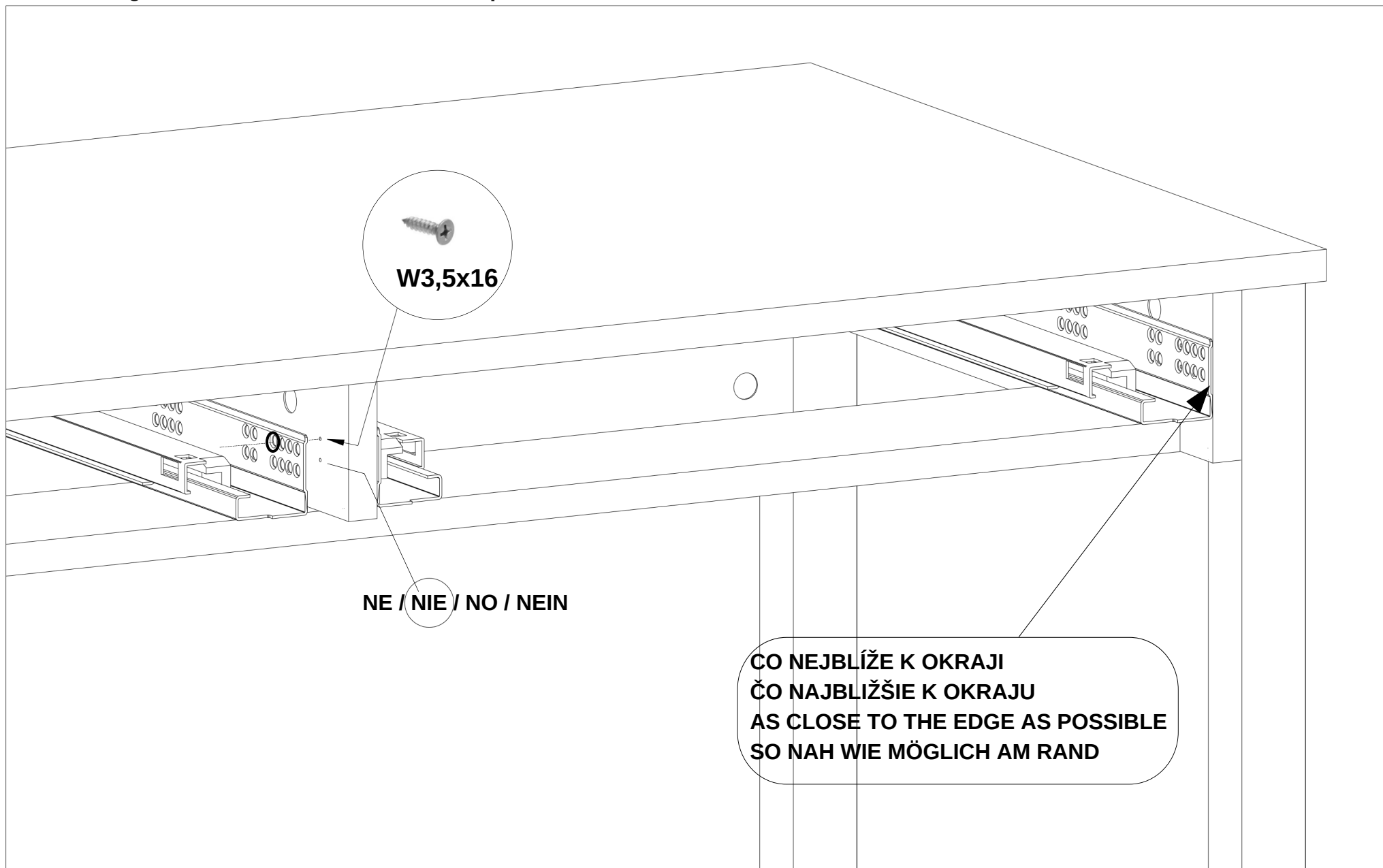


CZ - Instalace pojezdu pod pracovní desku stolu

SK - Inštalácia pojazdu pod pracovnú dosku stola

EN - Installing the slide underneath the desk worktop

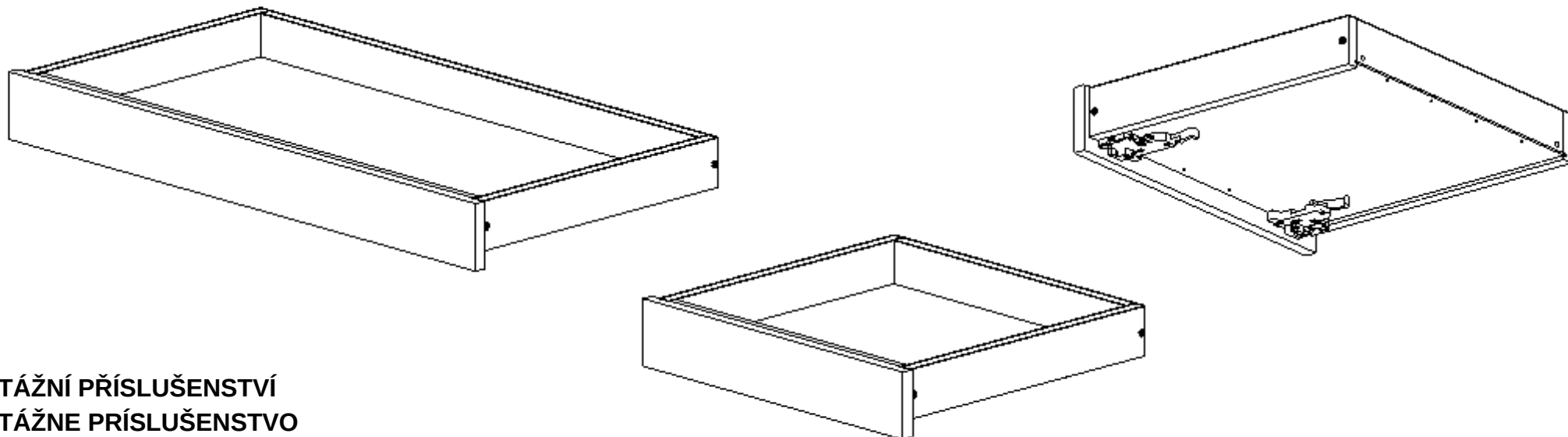
DE - Montage der Laufschiene unter der Tischplatte



MONTÁŽ / ASSEMBLY / MONTAGE

šuplíky pod deskou / zásuvky pod doskou / under-counter drawers / unterschrank-schubladen
(skryté výsuvy / undermount slides / unterflurführungen)

ŠUPLÍK / ZÁSUVKA / DRAWER / DIE SCHUBLADE - KF1-M2-HDF



MONTÁŽNÍ PŘÍSLUŠENSTVÍ
MONTÁŽNE PRÍSLUŠENSTVO
ASSEMBLY HARDWARE
MONTAGEZUBEHÖR

PR-DM



KF1



G



KL4



WKR-4x50



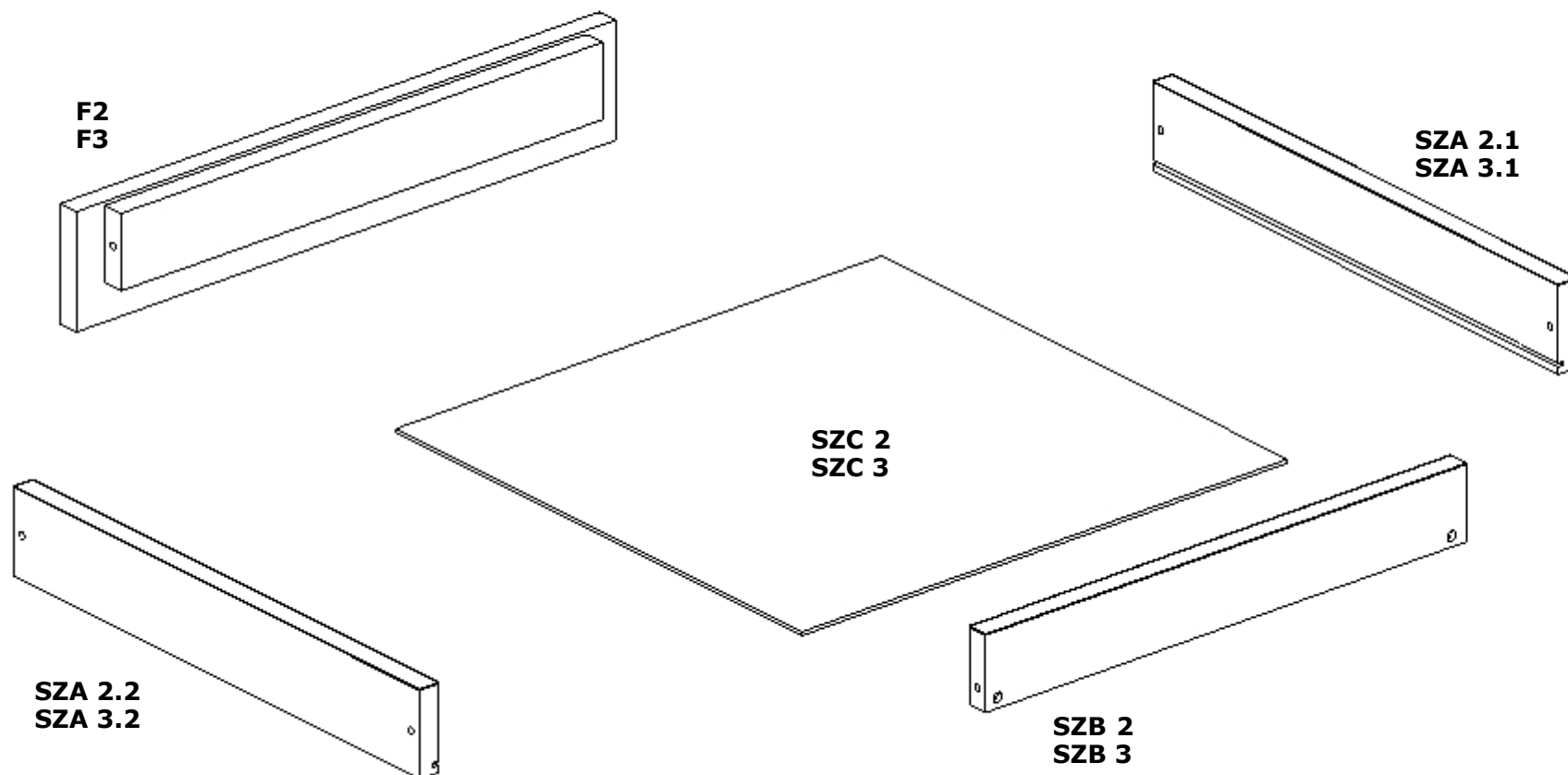
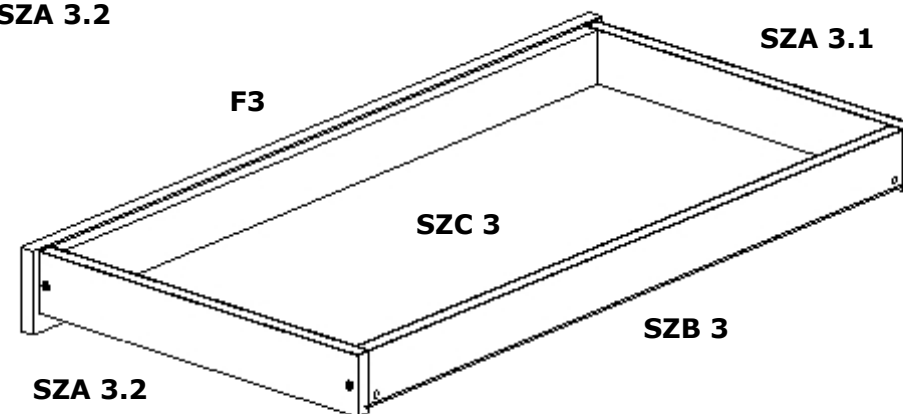
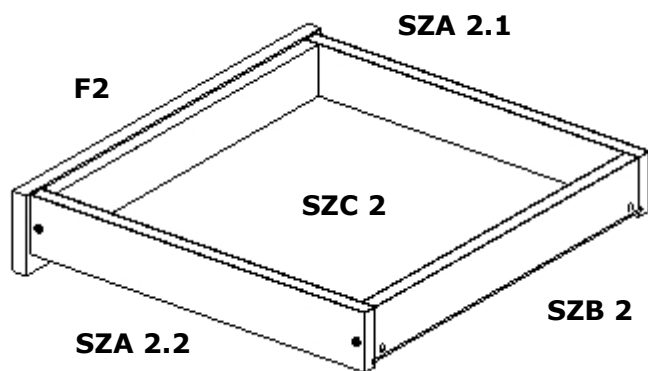
40mm

WKR-3,5x30



30mm

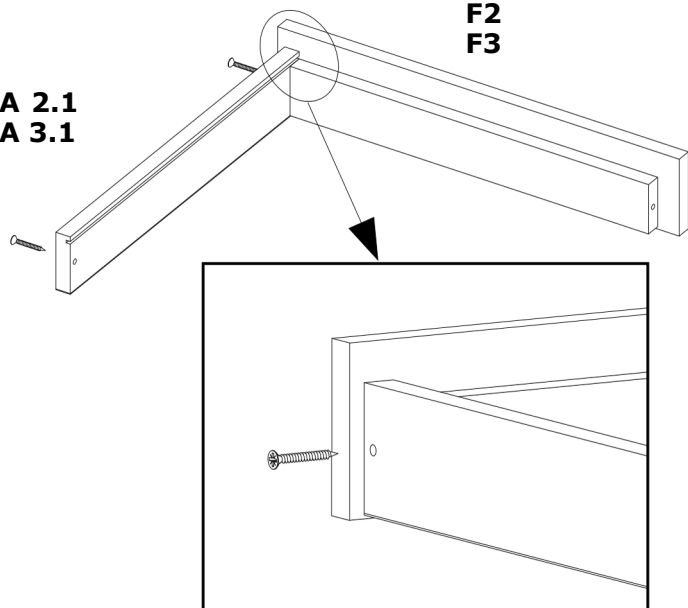
SZA 2.1 = SZA 3.1
SZA 2.2 = SZA 3.2



1

SA 2.1
SA 3.1

F2
F3



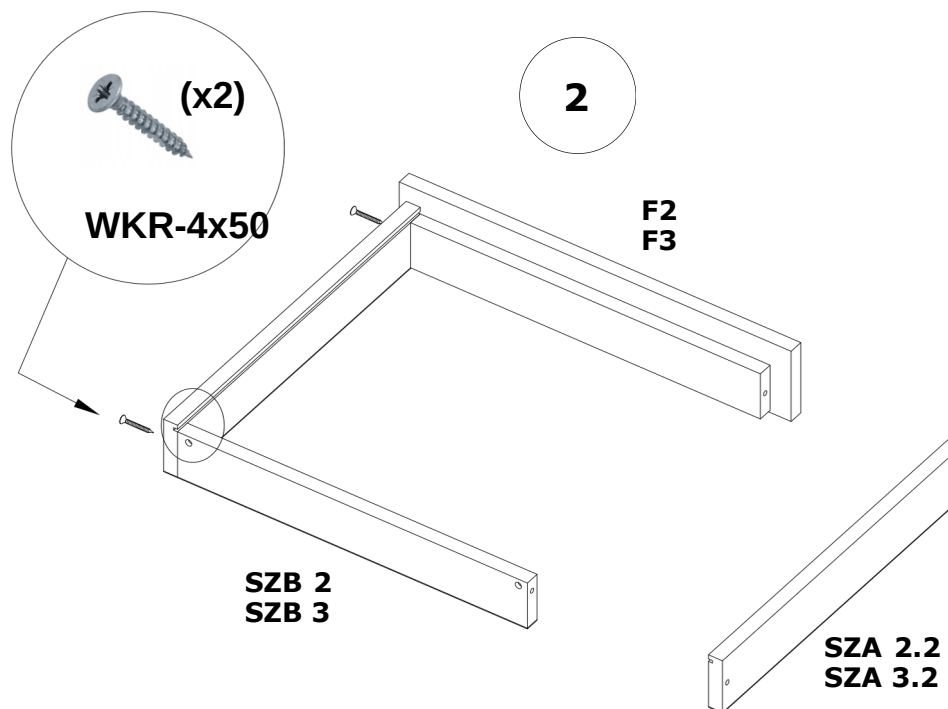
2

(x2)
WKR-4x50

F2
F3

SZB 2
SZB 3

SA 2.2
SA 3.2



3

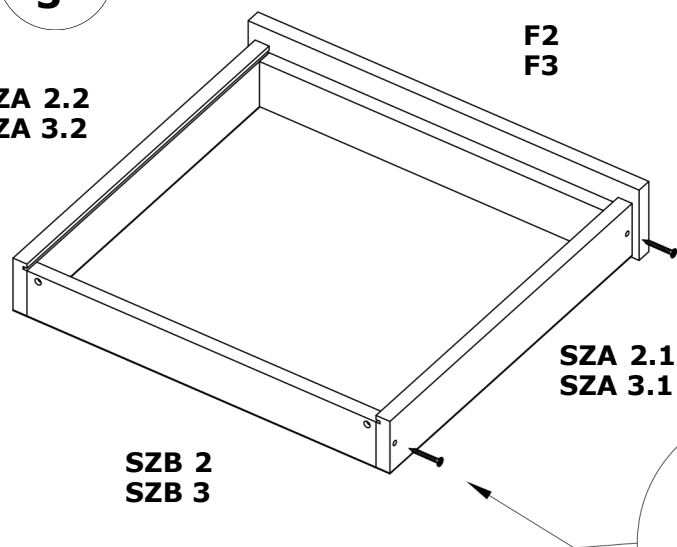
SA 2.2
SA 3.2

F2
F3

SA 2.1
SA 3.1

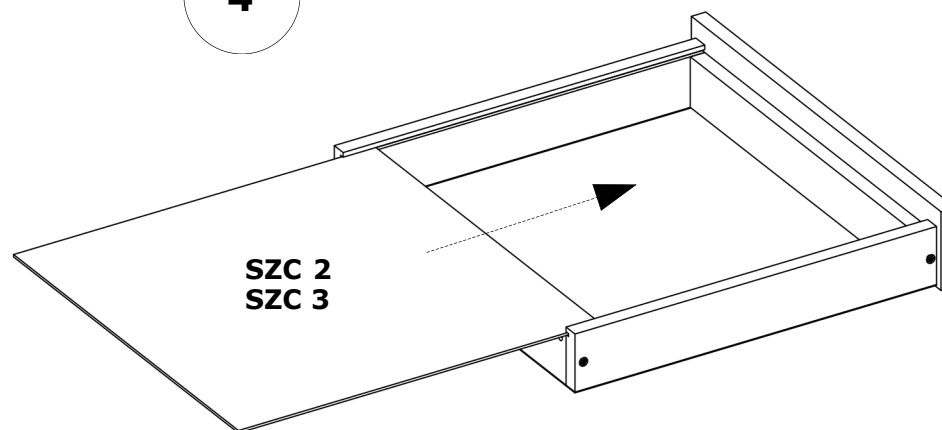
SZB 2
SZB 3

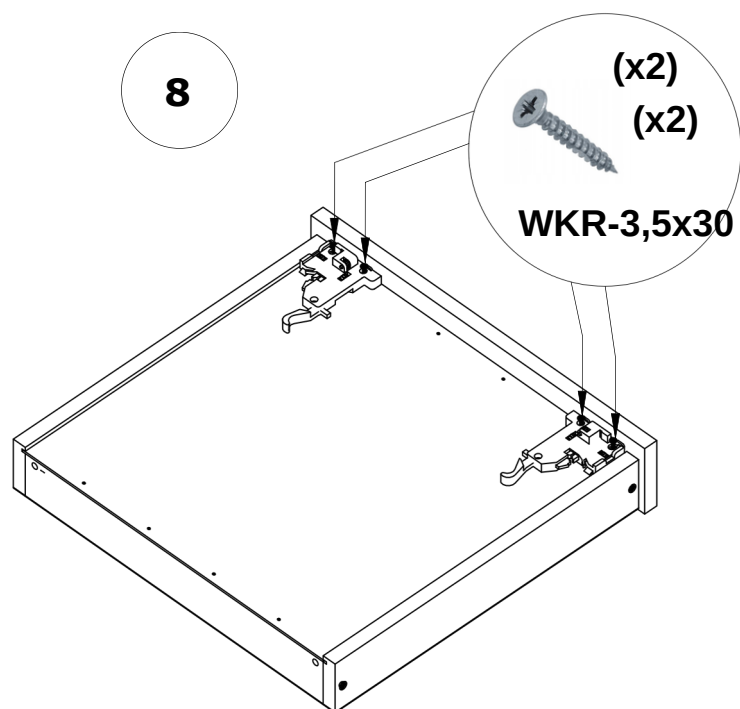
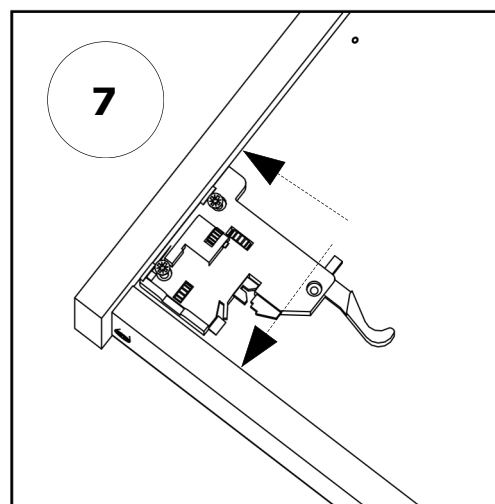
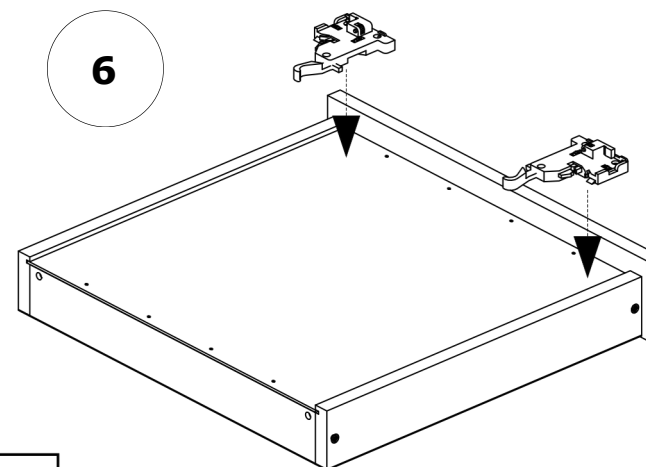
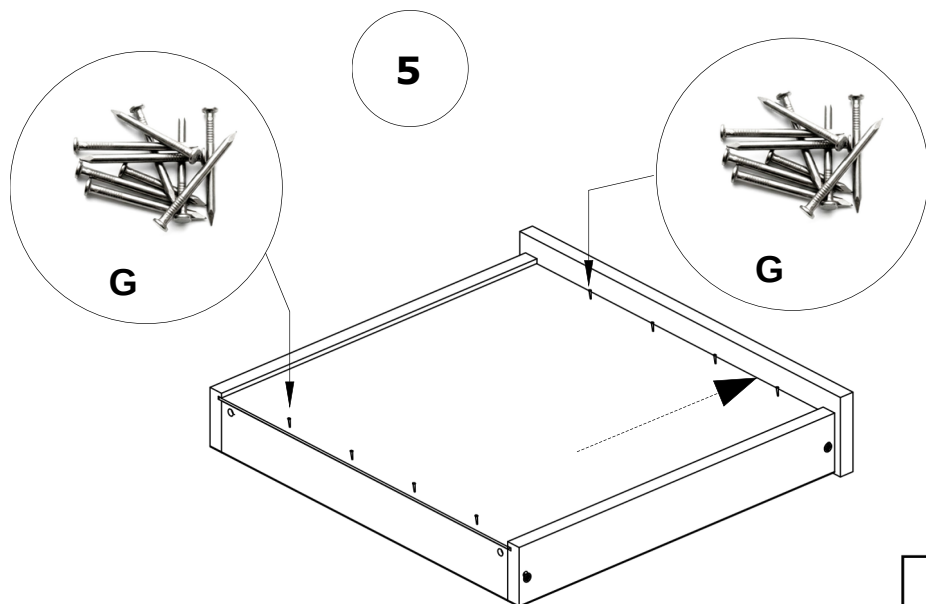
(x2)
WKR-4x50



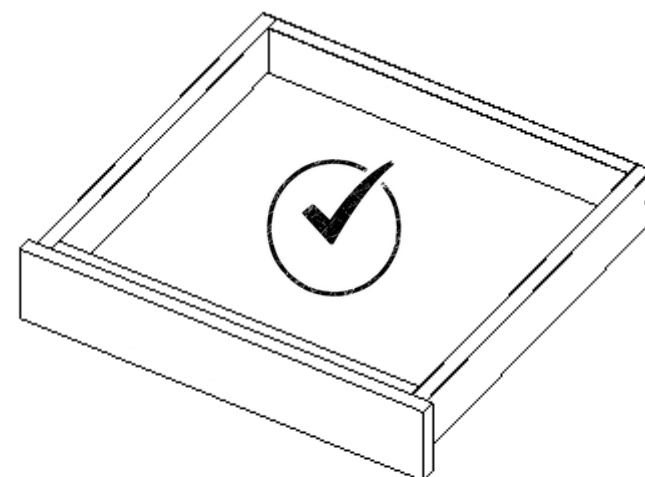
4

SZC 2
SZC 3

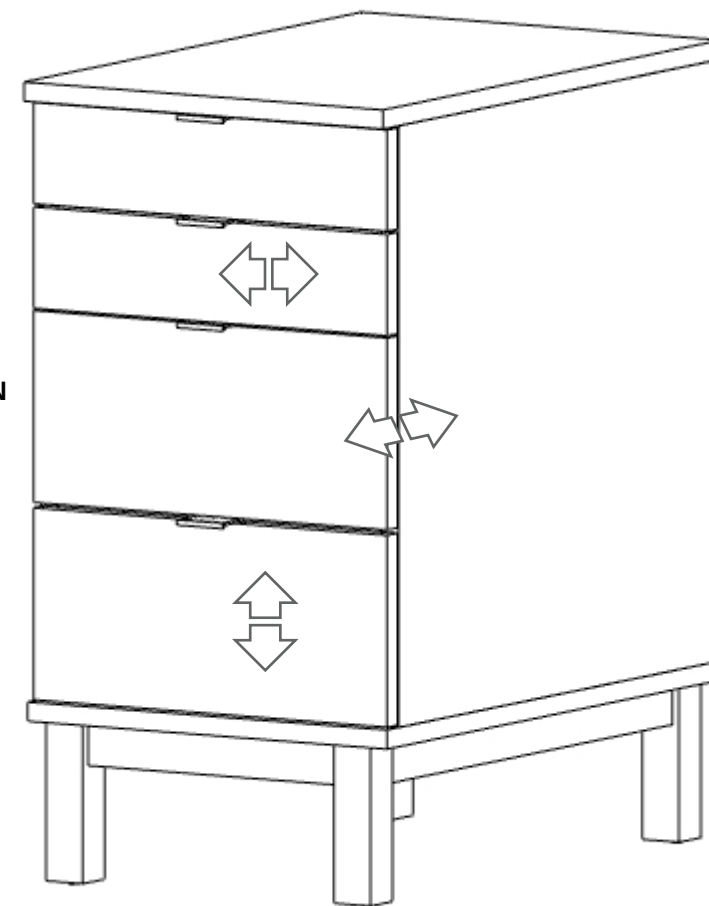
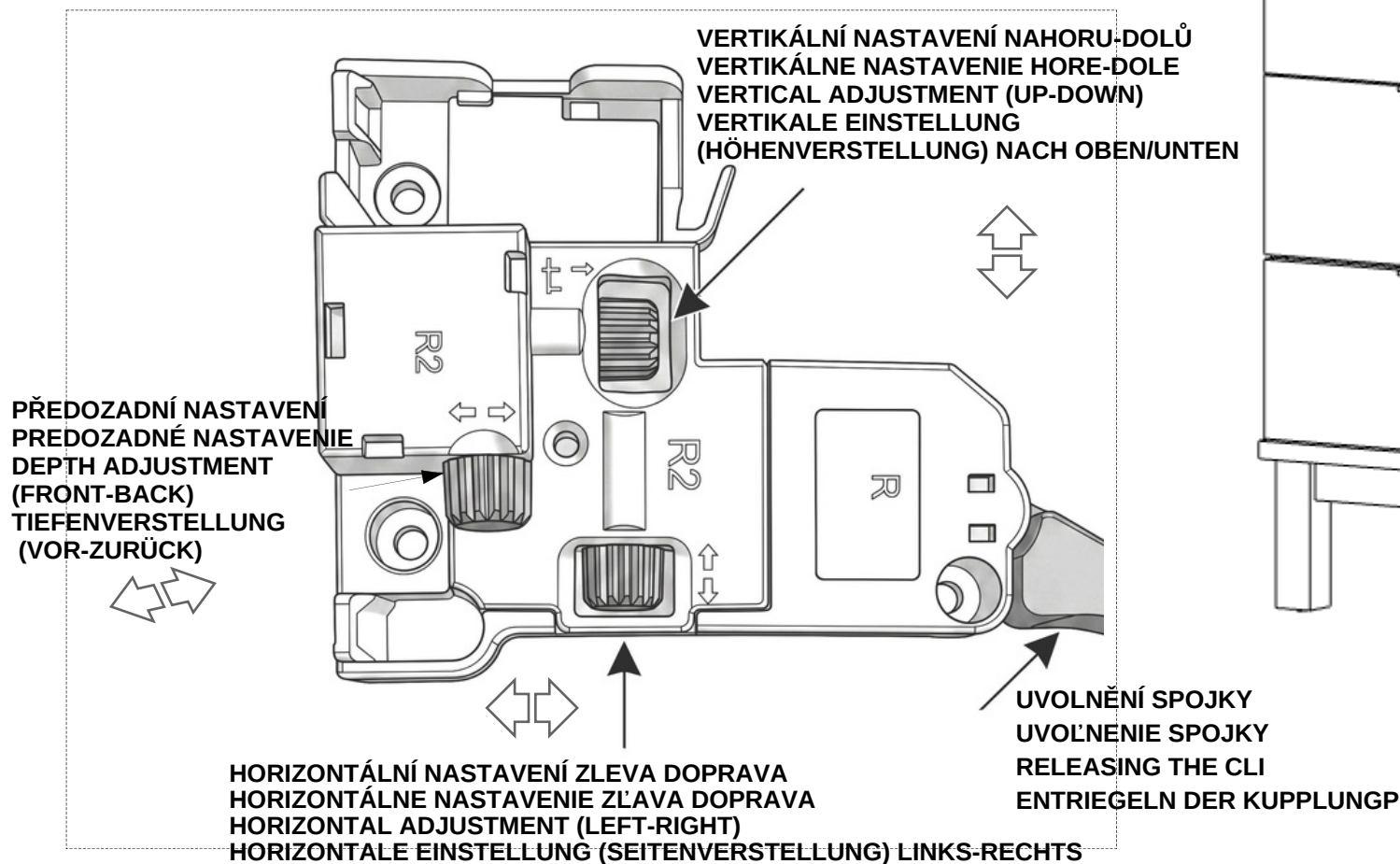
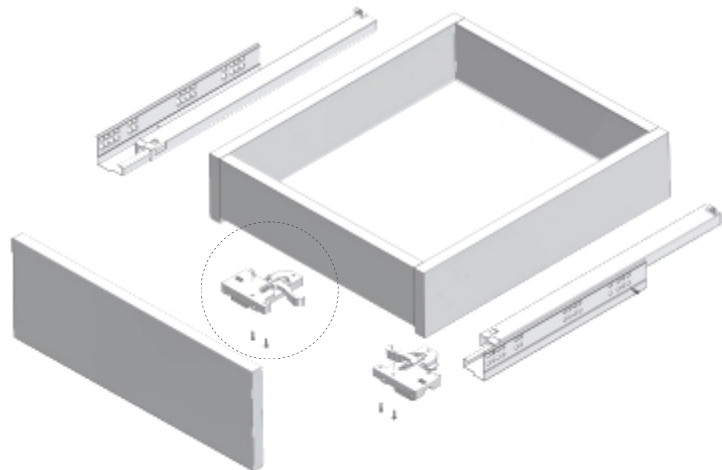




(x2)



CZ - Nastavení polohy šuplíku na pojezdech REJS
 SK - Nastavenie polohy zásuvky na pojazdoch REJS
 EN - Adjusting the drawer position on REJS slides
 DE - Einstellung der Schubladenposition auf REJS-Führungen



CZ - Nastavení polohy šuplíku na pojezdech FGV
SK - Nastavenie polohy zásuvky na pojazdoch FGV
EN - Adjusting the drawer position on FGV slides
DE - Einstellung der Schubladenposition auf FGV-Führungen

